



姉妹都市交流の推進 ～フランスとつながった2つの交流～

愛知県名古屋市、熊本県相良村、(一財)自治体国際化協会交流支援部交流親善課

姉妹都市交流の現状

姉妹都市提携は、1955年の長崎市と米国・ミネソタ州セントポール市との提携に始まり、それ以来件数は一貫して増え続けています。2018年3月1日現在では、875の自治体により1,727件の姉妹都市提携となっています。2017年度は以下のとおり新たに17件の提携があり、教育交流などを積み重ねて姉妹都市提携に至る

2017年度における新規の姉妹都市提携一覧

| 提携年月日 | 日本 | 提携先自治体 |
|----------|---------|---|
| 17. 4.17 | 千葉県富里市 | 台湾：苗栗縣 |
| 17. 4.19 | 山形県酒田市 | 米国：オハイオ州デラウェア市 |
| 17. 4.28 | 広島県呉市 | 台湾：基隆市 |
| 17. 5. 8 | 北海道 | 米国：ハワイ州 |
| 17. 5.18 | 茨城県境町 | フィリピン：マニラ都市圏マリキナ市 |
| 17. 5.31 | 鹿児島県出水市 | 台湾：南投縣埔里鎮 |
| 17. 6.24 | 静岡県富士宮市 | 台湾：台南市 |
| 17. 7.10 | 東京都八王子市 | ドイツ：ブランデンブルク州ヴェーティエン市 |
| 17. 7.10 | 山梨県山中湖村 | フランス：オーヴェルニュ＝ローヌ＝アルプ州オート・サヴォア県トノン・レ・パン市エビアン |
| 17. 9.15 | 岩手県遠野市 | 米国：テネシー州チャタヌーガ市 |
| 17. 9.29 | 広島県尾道市 | 台湾：台中市 |
| 17.10.20 | 愛知県名古屋市 | フランス：グラン・テスト州マルヌ県ランス市 |
| 17.10.30 | 山形県村山市 | カナダ：オンタリオ州バリー市 |
| 17.11.10 | 熊本県相良村 | フランス：サントル・ヴァル・ド・ロワール州アンドル県セント・ヴァレンタイン村 |
| 17.11.24 | 長崎県長崎市 | オランダ：南ホラント州ライデン市 |
| 17.12.19 | 埼玉県三芳町 | マレーシア：セランゴール州ペタリンジャヤ市 |
| 18. 1.19 | 和歌山県太地町 | デンマーク：フェロー諸島クラクスヴィーク町 |

事例が多い傾向にあります。今回は、昨今増えているフランスの都市との姉妹都市提携を行った愛知県名古屋市および熊本県相良村の事例を紹介します。

なお、姉妹都市の提携先や各自治体における毎年度の国際交流事業に関する状況等については、当協会ホームページ (<http://www.clair.or.jp/j/exchange/index.html>) をご参照ください。

名古屋市とランス市

2017年10月20日、愛知県名古屋市は6つ目の姉妹都市提携をフランスのランス市(Reims)と行いました。

ランス市は、画家・藤田嗣治ゆかりの地です。ランス市内のノートルダム大聖堂で洗礼を受けてキリスト教に改宗した藤田嗣治は、その後、ランス市内に礼拝堂を建立し、内部には200m²にも及ぶフレスコ画を描きました。多数の作品がランス美術館に寄贈されるなど、ランス市と藤田嗣治の結びつきは強く、名古屋市美術館も藤田嗣治を含むエコール・ド・パリの作品を収集していたことから、ランス市から名古屋市に対して姉妹都市提携の熱烈な希望がありました。



世界遺産に登録されているノートルダム大聖堂(ランス市)

名古屋市では、友好親善や相互理解の促進だけでなく実益のある交流への発展を目指していたことから、地道に交流を積み重ねたいと、まずは藤田嗣治が結ぶ縁として、2013年10月、名古屋市美術館とランス美術館の間で友好提携に関する覚書を交わしました。名古屋市美術館においては、2016年4月にはランス美術館から借りた藤田嗣治の作品を展示し、2017年10月にはランス美術館展を開催しました。

このような交流を重ね、日仏友好 160 周年となる 2018 年を前に、2017 年 10 月 20 日、姉妹都市提携に至りました。同日には、日本貿易振興機構 (JETRO) と連携してランス投資局 (Invest in Reims) から講師を招き、フランスの経済動向やランス市の投資環境に関するセミナーを開催するなど、経済分野への波及も始まっています。



姉妹都市提携協定書調定式 (左: ランス市長、右: 名古屋市長)

今後は、観光、青少年育成、経済、食文化、歴史的遺産などさまざまな分野での幅広い交流を模索しています。食文化交流としては、ランス市の名産であるシャンパンの広報イベントや「なごやめし」と組み合わせた促進活動を民間事業者と協働して実施し、今後のさらなる広がりを期待しています。

文化と経済の両面において、ランス市は非常に有望なパートナーになる可能性を秘めています。名古屋市としては、民間事業者を含めた交流の拡大とその継続、そして成果の市民への還元を今後目指していきます。

(名古屋市 観光文化交流局観光交流部国際交流課)

相良村とセント・ヴァレンタイン村

熊本県相良村は、水質日本一の川辺川など豊かな自然環境と農産物を有する農山村です。村はハートの形で、村名にちなんで「相性が良くなる村」を打ち出し、移住定住の促進や交流人口の拡大などに取り組んでいます。一方で、フランスのセント・ヴァレンタイン村 (Saint-Valentine ヴァレンタイン村) も相良村と同じく、人のつながりを大切にすむらづくりを進めていて、その地名からフランスのハートと呼ばれています。

この「愛の村」と友好関係を築きたい、愛を軸に据えたむらづくりを一緒に行いたい、と提携したところ、共感を得ることができ、2016 年にヴァレンタイン村長の

相良村訪問が実現しました。2017 年 2 月にはヴァレンタイン祭が両村で同日に開催され、互いの距離はさらに縮まり、同年 11 月 10 日、姉妹都市提携調印式が行われました。



相良村で行われたヴァレンタイン祭でそれぞれのカップルが相性の良さを競う大会の様子

今後の取り組みとしては、今年 10 月に熊本市で開催される日仏自治体交流会議に合わせて相良村への誘致企画を行うなど、ヒトの交流を推進し、「グローバル人材」の育成を目指します。

また、相良村には茶摘みや川遊び、いちご狩りなど魅力的な体験 (コト) があり、インバウンドを視野に入れた体験企画により、コトの交流も進めていきます。

さらに、モノの交流については、ヴァレンタイン村に相良村産食材を紹介し、販路拡大を目指します。フランスで大人気という抹茶とゆずも相良村で生産しています。



相良村において緑茶 (相良茶) を楽しむヴァレンタイン村長

また、相良村はヴァレンタイン村の公式在日事務所として、ヴァレンタイン村公認の訪問記念証や結婚承認証を発行できる日本で唯一の自治体です。今後は、JET プログラムを通じて国際交流員をフランスから招致し、これらの取り組みを実施していく予定です。

ヴァレンタイン村との姉妹都市提携は、報道機関の注目を集め、日本の全国紙を飾りました。認知度が向上した今、国際交流が地域の活性化につながるよう着実に努力していきます。「相性が良くなる村」が「愛あふれる村」に、「行ってみたい・住んでみたい村」に、「いつまでも住み続けたい村」になることを願って。

(相良村 総務課)